

Meine Sprachenwelt

der Bereich, -e

die Erfahrung, -en

checken + A

checkt, checkte, hat gecheckt

die Pommes (nur pl.)

das Au-pair(-Mädchen), -

Sie geht als Au-pair nach Amerika.

die Saison, -s

die Jahreszeit, -en

der Espresso, -s

die Crêpe, -s

das Accessoire, -s

Eine „bunte“ Klasse

*aus/kommen mit + D

kommt aus, kam aus, ist ausgekommen

Ich komme gut mit meinen Mitschülern aus.

der Ausländer, -

die Ausländerin, -nen

das Ausland (nur sg.)

ausländisch

stammen aus + D

Arneta stammt aus Bosnien.

gehören

gehört, gehörte, hat gehört

1. + D

2. zu + D

beschimpfen + A

beschimpft, beschimpfte, hat beschimpft

beleidigen + A

beleidigt, beleidigte, hat beleidigt

der Respekt (nur sg.)

der Konflikt, -e

die Möglichkeit, -en

Mon monde linguistique

le domaine (d'étude), le secteur (d'activité)

l'expérience (que l'on vit)

vérifier

les frites

la jeune fille au pair

Elle va travailler comme fille au pair en Amérique.

la saison (touristique, sportive, ...), période dans l'année

la saison (les 4 saisons)

l'espresso

la crêpe

l'accessoire

Une classe „multicolore“

s'entendre avec

Je m'entends bien avec mes camarades d'école.

l'étranger (personne)

l'étrangère

l'étranger (pays)

étranger (*adjectif*)

être originaire de

Arneta est originaire de Bosnie.

appartenir 1. qch ~ à qn

2. qn ~ à un groupe, fait partie d'un groupe

insulter qn

offenser qn

le respect

le conflit

la possibilité

Meine Sprachbiografie

die Interrailtour, -en

irgendwann

Ich fahre irgendwann nach Italien.

mit Händen und Füßen sprechen

manchmal

deshalb

Es regnet, deshalb ist die Straße nass.

also

an/sprechen + A

spricht an, sprach an, hat angesprochen

irgendwie

Meine Gasteltern haben irgendwie komisch gesprochen.

doch (aber) (conj. de coordination)

Er klopfte, doch niemand öffnete.

genial

irgendwelcher, -e, -es

Julia hat im Unterricht einfach irgendwelche Fragen gestellt.

beschließen + A

beschliesst, beschloss, hat beschlossen

die Geschäftsreise, -n

irgendwas

Irgendwas war anders.

letztens

Mein Vater war letztens in Österreich.

irgendwo

Er wohnt irgendwo in Europa.

warum (cause) ≅ wozu (but)

damit

*Ich schreibe meinen Eltern eine E-Mail,
damit sie sich keine Sorgen machen.*

um ... zu + Infinitiv

*Ich lerne Deutsch, um später in Deutschland
studieren zu können.*

die Fachliteratur (nur Sing.)

geheimnisvoll

fühlen + A

Ma biographie linguistique

le voyage Inter-Rail

un jour, un de ces jours (à n'importe quel moment)

Un jour, j'irai en Italie.

parler avec les mains et les pieds

parfois

c'est pourquoi

Il pleut, c'est pourquoi la route est mouillée.

donc

adresser la parole à qn

d'une certaine manière

Mes parents d'accueil parlaient un peu

[bizarrement.

pourtant (mais)

Il frappa, mais personne ne lui ouvrit.

génial

quelconque, n'importe lequel/laquelle

*Pendant le cours, Julia a simplement posé des
[questions quelconques.*

décider qch

le voyage d'affaires

quelque chose, n'importe quoi

Quelque chose était autrement.

dernièrement

Dernièrement, mon père était en Autriche.

quelque part

Il habite quelque part en Europe.

pourquoi, dans quel but

pour que, afin que

*J'envoie un e-mail à mes parents
pour qu'ils ne se fassent pas de souci.*

afin de, pour + infinitif (même sujet dans les 2

[propositions)

J'apprends l'allemand pour pouvoir

étudier plus tard en Allemagne.

la littérature spécialisée

mystérieux

sentir, ressentir

Lerntypen

der Lerntyp, -en

heraus/bekommen + A

bekommt heraus, bekam heraus, hat herausbekommen

Sie ist so nervös, dass sie kein Wort herausbekommt.

zwingen + A zu + D

zwingt, zwang, hat gezwungen

Ich bin gezwungen, ihn einzuladen.

die Hälfte, -n

etwas tun gegen + A

tut, tat, hat getan

Ich muss etwas gegen die Mücken tun.

egal *sein (+ D)

Das ist mir egal.

gleich

Sie sind gleich alt.

an/wenden + A

wendet an, wandte/wendete an, hat angewandt/angewendet

eine Regel anwenden

die Ahnung, -en

Keine Ahnung!

nach/denken über + A

denkt nach, dachte nach, hat nachgedacht

Ich muss darüber nachdenken.

reichen

Das reicht!

exakt

analysieren + A

analysiert, analysierte, hat analysiert

Des profils d'apprentissage

le profil d'apprentissage

arriver à, *litt.* réussir à enlever, réussir à extraire

*Elle est tellement nerveuse qu'elle n'arrive pas
[à dire un mot.]*

forcer qn à qch

Je suis forcé de l'inviter.

la moitié

faire qqch contre

Je dois faire quelque chose contre les moustiques.

n'avoir pas d'importance (pour qqn)

Cela m'est égal.

même (*antéposé*), égal, identique

Ils ont le même âge.

appliquer

appliquer une règle

l'idée, le pressentiment

Aucune idée!

réfléchir

Je dois y réfléchir.

suffire

Ça suffit!

exact

analyser

L31 (Fortsetzung)

genug

genau ≠ ungenau

problematisch

schwer *fallen + D

fällt schwer, fiel schwer, ist schwergefallen

Es fiel mir schwer, es ihm zu sagen.

knüpfen + A

Kontakte knüpfen

die Lernmethode, -n

mit/teilen + D + A

Kannst du mir deine neue Adresse mitteilen?

schriftlich

mündlich

achten auf + A

achtet, achtete, hat geachtet

die Lernkartei, -en

Eva hat eine Lernkartei angelegt.

visualisieren

visualisiert, visualisierte, hat visualisiert

das Tandem, -s

Julia lernt mit Daniel im Tandem Deutsch.

der Sand (nur sg.)

reif

die Zärtlichkeit (nur sg.)

assez, suffisant, suffisamment

précis, exact ≠ imprécis, inexact

problématique

être difficile pour qn

Il me fut difficile de le lui dire.

nouer

nouer des contacts

la méthode d'apprentissage

communiquer qch à qn

Peux-tu me communiquer ta nouvelle adresse?

par écrit

oralement, par oral

faire attention à

la cartothèque, le fichier

Eva a créé une cartothèque.

visualiser

le tandem, l'équipe de deux

Julia apprend l'allemand en tandem avec Daniel.

le sable

mûr

la tendresse

Jugendgruppen

die Jugendgruppe, -n

le groupe de jeunes

Jugend in Szene

die Szene, -n

la scène ; *ici* : un certain milieu, la tribu

Wie alt sind denn die Mitglieder der Comicszene?

Quel âge ont les membres du milieu de la BD ?

die Musikrichtung, -en

le style / le genre de musique

das Lebensmotto, -s

la maxime, la devise (qui guide la façon de vivre)

das Festival, -s

le festival

politisch

politique

die Einstellung, -en

la conception, l'attitude

eine Rolle spielen

jouer un rôle, être important

Das Outfit spielt eine wichtige Rolle.

La tenue vestimentaire joue un rôle important.

begründen + A

justifier

begründet, begründete, hat begründet

nach/fragen (bei + D)

se renseigner (auprès de qn), poser des questions

nach/fragen, ob...

se renseigner pour savoir si ...

fragt nach, fragte nach, hat nachgefragt

durchschnittlich

en moyenne

sich (=D) an/sehen + A

regarder qch (qui se passe, comme spectateur)

sieht sich an, sah sich an, hat sich angesehen

Tim et Kevin regardent un film.

Timo und Kevin sehen sich den Film an.

Gestern habe ich mir diesen Film angesehen.

J'ai regardé ce film hier.

das Kompliment, -e

le compliment

das Computerprogramm, -e

le programme informatique

der Zeichner, -

le dessinateur

die Zeichnerin, Zeichnerinnen

la dessinatrice

die Übersetzung, -en

la traduction

asiatisch

asiatique

an/gehören + D

faire partie de, appartenir à

gehört an, gehörte an, hat angehört

Jörg fait partie du milieu des skaters.

Jörg gehört der Skaterszene an.

die Bewegung, -en

le mouvement

Die Techno-Bewegung kommt aus Chicago.

Le mouvement techno vient de Chicago.

bestimmt

certain, certainement

das Lebensgefühl (nur sg.)

la façon d'aborder l'existence,

[la manière dont on ressent sa vie

ein bestimmtes Lebensgefühl

une manière spécifique de se sentir vivre

das Merkmal, -e

le signe particulier, la caractéristique

Ein Merkmal der Grufties sind ihre schwarzen Kleider.

Un signe particulier des « Grufties » sont

[leurs habits noirs.

Vor Publikum

die Bühne, -n

sich zeigen

die Schublade, -n

manche (*Indefinitpronomen*) (pl.)

Manche Songs von dir sind wirklich super!

der Designer, -

die Designerin, -nen

es ist so weit

Am Freitag ist es so weit.

wenige (pl.)

Nur wenige Jungs schauen sich die Modenschau an.

die Ausstellung, -en

sich (=D) an/schauen + A

Schaust du dir das Fußballspiel heute Abend an?

sich (=D) besorgen + A

besorgt sich, besorgte sich, hat sich besorgt

Lisa besorgt sich etwas zu trinken.

sich (=D) überlegen + A

überlegt sich, überlegte sich, hat sich überlegt

Ich überlege mir das mit dem Ferienjob noch einmal.

sich (=D) an/hören + A

Ich möchte mir deine Geschichten nicht mehr anhören!

sich (=D) kaufen + A

Kauf dir doch etwas Schönes !

der Poetry Slam, -s

show, le slam est un art oratoire où quiconque veut s'exprimer occupe la scène, sans obligation de bibliographie poétique, de thématique, de mémorisation ou de format de texte [source : Wikipédia, août 2011])

die Meisterschaft, -en

die Poesie (*langage soutenu*)

die Dichtung

das Gedicht, -e

lebendig

jugendlich

die Jury, -s

vor/tragen + A

trägt vor, trug vor, hat vorgetragen

verfassen + A

verfasst, verfasste, hat verfasst

präsentieren + A

präsentiert, präsentierte, hat präsentiert

Devant une audience, en public

la scène

se montrer, se produire

le tiroir

divers, maint(e)s, plus d'un(e)

Quelques-unes de tes chansons sont vraiment super!

le designer, le styliste

la designer, la styliste

ça y est

Vendredi, c'est le grand jour.

peu de (+ plur.)

Que peu de garçons regardent le défilé de mode.

l'exposition

regarder qch (*souvent film, match, etc.*)

Regardes-tu le match de foot ce soir?

se procurer qch

Lisa se procure quelque chose à boire.

réfléchir à /sur, considérer qch

Je réfléchis encore une fois au sujet du job de vacances.

écouter (*attentivement*) qch

Je n'aimerais plus écouter tes histoires!

s'acheter qch

Achète-toi quelque chose de joli!

le slam (« *entre la joute oratoire, la poésie et le one man*

le championnat

la poésie

la poésie (genre)

la poésie, le poème

vivant, vivace

jeune, juvénile

le jury

réciter, présenter qch

rédiger, écrire qch

présenter qch

L32 (Fortsetzung)

der Applaus (sg.) Applaus bekommen <i>Sie hat für ihr Gedicht viel Applaus bekommen.</i>	les applaudissements être applaudi <i>Elle a été très applaudie pour son poème.</i>
der Poet, -en, -en (schwaches Nomen) (langage soutenu) der Dichter, - das Finale, - oder -s bewerten + A bewertet, bewertete, hat bewertet <i>Das Publikum bewertet die Beiträge mit Applaus.</i>	le poète le poète la finale évaluer, estimer <i>Le public évalue les contributions en applaudissant.</i>
der Beitrag, Beiträge <i>Er hat das Gedicht als Beitrag zu einem Poetry Slam geschrieben.</i>	la contribution <i>Il a écrit ce poème comme contribution à [une poésie slam.</i>
klingen klingt, klang, hat geklungen angenehm angenehm klingen <i>Seine Stimme klingt angenehm.</i>	sonner (intr.) agréable avoir un son agréable <i>Sa voix a un timbre agréable.</i>
Süchtig nach? süchtig nach + D abhängig von + D <i>Ist sie wirklich von Schokolade abhängig?</i>	dépendant de, accro à, toxicomane dépendant de (accro à, toxicomane) <i>Est-elle vraiment accro au chocolat ?</i>
viereckig der Daumen, - ab/nehmen nimmt ab, nahm ab, hat abgenommen stundenlang die Müdigkeit (nur sg.) der Genuss, Genüsse der Kaufrausch (nur sg.) die Shoppingtour, -en treu (+D) *flüchten in + A flüchtet, flüchtete, ist geflüchtet gefährdet *sein	rectangulaire le pouce perdre du poids pendant des heures la fatigue le délice, le régal la frénésie d'acheter le shopping fidèle (à) s'enfuir, se réfugier dans être menacé, en danger

L32 (Fortsetzung)

begabt

ersetzen + A

ersetzt, ersetzte, hat ersetzt

schuld *sein (an + D)

Der Computer ist nicht schuld.

Ich bin nicht daran schuld.

Er war schuld an dem Unfall.

*entkommen + D

entkommt, entkam, ist entkommen

wach halten

wach halten (eine Hoffnung, die Erinnerung an + A)

hält wach, hielt wach, hat wach gehalten

die Apotheke, -n

reich

der / die Reiche, -n (Dekl. wie ein Adj.)

der Luxusartikel, -

der Massenartikel, -

der Geschmack, Geschmäcke

aus/lösen + A

das Übergewicht (nur sg.)

betroffen (Adj.)

Viele Menschen sind von Kaufsucht betroffen.

der/die Betroffene, -n (Dekl. wie ein Adj.)

chemisch

die Substanz, -en

verzichten auf + A

verzichtet, verzichtete, hat verzichtet

zur Verfügung haben

doué

remplacer

être responsable de, être à l'origine de

Ce n'est pas la faute de l'ordinateur.

Ce n'est pas ma faute.

Il était responsable de l'accident.

s'échapper de, échapper à qn

1. garder éveillé

2. entretenir (un espoir, le souvenir de)

la pharmacie

riche

le riche, la personne riche

l'article de luxe, le produit de luxe

l'article de masse, le produit de masse

le goût

déclencher

le surpoids

concerné

*Beaucoup de personnes sont concernées par
[les achats compulsifs.]*

le concerné, la personne concernée

chimique

la substance, le produit

renoncer à

avoir à disposition

L32 (Fortsetzung)

ständig	permanent
komplett	complet
die Schulden (nur pl.)	les dettes
finanzieren + A	financer
finanziert, finanzierte, hat finanziert	
zwanghaft	obsessionnel, maniaque
die Sucht, Süchte	la dépendance, la toxicomanie
der / die Abhängige, -n (Dekl. wie ein Adj.)	la personne dépendante
erwachsen	adulte
der / die Erwachsene, -n (Dekl. wie ein Adj.)	l'adulte
der / die Bekannte, -n (Dekl. wie ein Adj.)	la connaissance, la relation, l'ami
überraschend	étonnant
bemerkenswert	remarquable
widersprechen + D	contredire
widerspricht, widersprach, hat widersprochen	
unterbrechen + A	interrompre
unterbricht, unterbrach, hat unterbrochen	
aus/reden lassen + A	laisser finir (de parler), laisser terminer (de parler)
lässt, ließ ausreden, hat ausreden lassen	
<i>Lass mich bitte ausreden!</i>	<i>Laisse-moi finir, s'il te plaît !</i>
stehen lassen + A	1. <i>ici</i> : laisser passer qch
	2. laisser qch en plan, laisser choir qn
lässt stehen, ließ stehen, hat stehen lassen	
<i>Das kann ich so nicht stehen lassen.</i>	<i>Ceci, je ne peux pas l'accepter ainsi.</i>
<i>Er hat ihn da stehen lassen und ist weggegangen.</i>	<i>Il l'a planté là et est parti.</i>
die Recherche, -n	l'investigation

Echt sehenswert !

sehenswert

Geschichte eines Platzes

endgültig

regeln (+ A)

Ein Polizist regelt den Verkehr.

erkunden + A

erkundet, erkundete, hat erkundet

die Stadt erkunden

der Fahrstuhl, Fahrstühle

die Sicht (nur sg.)

der Krieg, e

zerstören + A

zerstört, zerstörte, hat zerstört

übrig *sein

Von den Häusern ist fast nichts mehr übrig.

maisons.

tatsächlich

servieren ± A ± D

serviert, servierte, hat serviert

Die Kellnerin serviert dem jungen Mann Kaffee.

bedienen + A

Die Kellnerin hat den Gast freundlich bedient.

die Baustelle, -n

ab/transportieren

transportiert ab, transportierte ab, hat abtransportiert

Die Reste der Mauer werden abtransportiert.

die Ampel, -n

der Bauarbeiter, -

bewachen + A

bewacht, bewachte, hat bewacht

Die Mauer wird streng bewacht.

gestalten + A

gestaltet, gestaltete, hat gestaltet

Der Platz wird neu gestaltet.

sich verändern

verändert sich, veränderte sich, hat sich verändert

Die Stadt hat sich sehr verändert.

eröffnen + A

eröffnet, eröffnete, hat eröffnet

Qui vraiment la peine d'être vu !

qui vaut la peine d'être vu

L'histoire d'une place

définitif

régler, réguler

Un policier règle la circulation.

prendre des informations (sur), sonder

ici : découvrir la ville

l'ascenseur

la vue

la guerre

détruire

rester, être le reste de

Il ne reste presque plus rien des

effectivement

servir qch à qn*La serveuse sert du café au jeune homme.*

servir qn

La serveuse a servi le client aimablement.

le chantier (de construction)

transporter, enlever (déchets, ...) ; évacuer (blessés, ...)

Les restes du Mur sont enlevés.

le feu de signalisation

l'ouvrier (du bâtiment, de chantier)

garder, surveiller

Le mur est sous haute surveillance.

former, façonner

On réaménage la place.

changer, se transformer (intr.)

La ville a beaucoup changé.

inaugurer, ouvrir (dans le sens d'inaugurer)

Es lebe Sisi!

die Kindheit (nur sg.)
der Tod, -e
die Öffentlichkeit (nur sg.)
in der Öffentlichkeit
erziehen + A
 erzieht, erzog, hat erzogen
lebhaft
die Schönheit (nur sg.)
fremd
begehen + A
 begeht, beging, hat begangen
der Selbstmord, -e
Selbstmord begehen
 Elisabeths Sohn beging Selbstmord.
entwickeln + A
 entwickelt, entwickelte, hat entwickelt
 Elisabeth entwickelte Sympathie für Ungarn.
[politiques] pour la Hongrie.
die Sympathie, -n
der Aufenthalt, -e
 Während eines Aufenthaltes in Genf wurde Sisi ermordet.
ermorden + A
 ermordet, ermordete, hat ermordet
begraben + A
 begräbt, begrub, hat begraben
 Sisi wurde in Wien begraben.
das Grab, Gräber

Vive Sissi!

l'enfance
la mort
l'espace public, le public; l'opinion publique
en public
élever, éduquer, former

vif, vivant, actif
la beauté
étranger, inconnu
faire, commettre

le suicide
se suicider
 Le fils d'Elisabeth se suicida.
développer
 Elisabeth développa des sympathies

la sympathie
le séjour
 Sissi a été tuée lors d'un séjour à Genève.
assassiner

enterrer
 Sissi fut enterrée à Vienne.
la tombe

L33 (Fortsetzung)

der Luxus (nur sg.)	le luxe
dominant	dominant
wegen + G	à cause de
<i>wegen ihrer Schönheit</i>	<i>à cause de sa beauté</i>
während + G/ + D	pendant, durant
<i>während einer Reise</i>	<i>pendant un voyage</i>
trotz + G	malgré
der Reichtum, Reichtümer	la richesse
<i>trotz des Reichtums</i>	<i>malgré la richesse</i>
die Spur, -en	la trace, la piste
der Mythos, Mythen	le mythe
die Flucht (, -en)	la fuite
auf der Flucht *sein	être en fuite
*flüchten	fuir, s'enfuir
flüchtet, flüchtete, ist geflüchtet	
das Turngerät, -e	l'appareil/l'engin de gymnastique
sich kümmern (um + A)	se soucier, s'occuper, prendre soin (de)
kümmert sich, kümmerte sich hat sich gekümmert	
<i>Sisi kümmerte sich intensiv um ihre Schönheit.</i>	<i>Elle prenait le plus grand soin de sa beauté.</i>
die Taille, -n	la taille (hanches)
die Größe, -n	la taille, la grandeur
*sterben	mourir, décéder
stirbt, starb, ist gestorben	
<i>Sisi ist 1898 gestorben.</i>	<i>Sissi est décédée en 1898.</i>
das Ritual, -e	le rituel
kämpfen (gegen + A)	se battre (contre), combattre
kämpft, kämpfte, hat gekämpft	
*fliehen (vor + D)	fuir, prendre la fuite (devant)
flieht, floh, ist geflohen	
<i>Sisi ist vor dem strengen Leben am Hof geflohen.</i>	<i>Sissi a fui devant la vie stricte de la cour.</i>

Heute wird gefeiert

der Nationalfeiertag, -e

schwören (+ A)

schwört, schwor, hat geschworen

die Treue (nur sg.)

gegenseitig

der Feind, -e

die Feindin, Feindinnen

der Kampf, Kämpfe

das Ereignis, Ereignisse

die Vergangenheit (nur sg.)

die Nationalhymne, -n

gesellig

Viele verbringen am Nationalfeiertag einen geselligen Abend.

die Sage, -n

töten + A

tötet, tötete, hat getötet

das Volk, Völker

sich gefallen lassen + A

lässt sich gefallen, liess sich gefallen, hat sich gefallen lassen

Wilhelm Tell hat sich nicht alles gefallen lassen.

die Unabhängigkeit (nur sg.)

das Feuer, -

der Lebensstandard (nur sg.)

In der Schweiz ist der Lebensstandard hoch.

die Politik (nur sg.)

zubereiten (+ A)

bereitet zu, bereitete zu, hat zubereitet

Er hat eine traditionelle Speise zubereitet.

die Fernsehansprache, -n

der Bürger, -

die Bürgerin, Bürgerinnen

tot

die Touristenführung, -en

Aujourd'hui on fait la fête /on célèbre

le jour de la fête nationale

prêter serment, jurer

la fidélité, la loyauté

réciproque

l'ennemi

l'ennemie

le combat, la bataille

l'événement

le passé

l'hymne national

sociable

Beaucoup de gens passent une soirée conviviale le jour de la fête nationale.

la légende, le mythe

tuer

le peuple

accepter, encaisser

Guillaume Tell ne s'est pas laissé faire.

l'indépendance

le feu

le niveau de vie

En Suisse, le niveau de vie est élevé.

la politique

préparer, apprêter, accommoder

Il a préparé un plat traditionnel.

l'allocution, le discours à la TV

le citoyen

la citoyenne

mort, décédé

la visite guidée

Was bringt die Zukunft?

vorher/sehen + A (oder : voraus/sehen)

sieht vorher, sah vorher, hat vorhergesehen

Kann man die Zukunft vorhersehen?

vor/sehen

sieht vor, sah vor, hat vorgesehen

Was siehst du heute Nachmittag vor?

der Wahrsager, -

die Wahrsagerin, -nen

die Atmosphäre, -n

der Stern, -e

erwarten + A

erwartet, erwartete, hat erwartet

Was erwartet mich dort?

sich überraschen lassen

lässt sich überraschen, ließ sich überraschen,

hat sich überraschen lassen

Lass dich überraschen!

der Charakter, -e

professionell

die Kristallkugel, -n

das Licht, -er

das Horoskop, -e

Meine Zukunftspläne

vorn(e)

Vorne auf dem Bild sieht man ein Auto.

nach vorne (gehen)

vor (+ D oder A)

Er steht vor einer geschlossenen Tür.

Er stellte sich vor das Publikum.

bevor

Ruf an, bevor du kommst.

hinten

Hinten erkenne ich eine Frau.

nach hinten (gehen)

von hinten

von hinten (kommen)

hinter (+ D oder A)

Das Haus befindet sich hinter der Grenze.

Er verschwand hinter das Haus.

Que (nous) réserve l'avenir ?

prévoir (envisager ce qui va se passer)

Peut-on prévoir l'avenir?

prévoir (projeter)

Que prévois-tu (de faire) cet après-midi?

le voyant, le diseur de bonne aventure

la voyante, la diseuse de bonne aventure

l'atmosphère

l'étoile

attendre qn

Qu'est-ce qui m'attend là-bas?

se faire/laisser surprendre

Tu verras bien! (Laisse-toi surprendre !)

le caractère

professionnel

la boule de cristal

la lumière

l'horoscope

Mes plans pour l'avenir

devant (adverbe, sans déplacement), à l'avant

Devant, sur la photo, on voit une voiture.

(aller) devant (avec déplacement)

devant, avant (préposition)

Il se trouve devant une porte fermée.

Il se mit devant le public.

avant que (conj. de subord.)

Téléphone avant de venir (litt. avant que tu ne viennes).

derrière (adverbe, sans déplacement), à l'arrière

Derrière, je reconnais une femme.

(aller) derrière (avec déplacement)

de derrière

(venir) par derrière

derrière (préposition)

La maison se trouve après/derrière la douane.

Il disparut derrière la maison.

L34 (Fortsetzung)

der Architekt, -en, -en	l'architecte (m)
die Architektin, -nen	l'architecte (f)
der technische Zeichner, -	le dessinateur technique
die technische Zeichnerin, -nen	la dessinatrice technique
zeichnen	dessiner
er zeichnet, zeichnete, hat gezeichnet	
der Physiotherapeut, -en, -en	le physiothérapeute
die Physiotherapeutin, -nen	la physiothérapeute
der Ausbildungsplatz, -plätze	la place d'apprentissage (<i>litt.</i> de formation)
die Medizin (nur sg.)	la médecine
<i>Stefanie möchte Medizin studieren.</i>	<i>Stefanie aimerait étudier la médecine.</i>
der Kinderarzt, -ärzte	le pédiatre
die Kinderärztin, -nen	la pédiatre
der Koch, Köche	le cuisinier
die Köchin, -nen	la cuisinière (la femme qui cuisine)
der Herd, -e	la cuisinière (électrique), le foyer
der Journalist, -en, -en	le journaliste
die Journalistin, -nen	la journaliste
der Anwalt, Anwälte (= der Rechtsanwalt)	l'avocat
die Anwältin, -nen (= die Rechtsanwältin)	l'avocate
der Automechaniker, -	le mécanicien sur voiture
die Automechanikerin, -nen	la mécanicienne sur voiture
der Ingenieur, -e	l'ingénieur (m)
die Ingenieurin, -nen	l'ingénieur (f)
der Polizist, -en, -en	le policier
die Polizistin, -nen	la policière
die Weltreise, -n	le tour du monde
Du bist der Gipfel	Tu es le sommet
der Gipfel, -	le sommet
<i>das ist der Gipfel!</i>	<i>c'est le sommet, c'est le comble!</i>
ernst nehmen + A	prendre au sérieux
nimmt ernst, nahm ernst, hat ernst genommen	
<i>Man sollte die Wünsche der Jugendlichen ernst nehmen.</i>	<i>On devrait prendre les désirs des jeunes au</i>
	<i>[sérieux.</i>
das Industrieland, -länder	le pays industrialisé
das Entwicklungsland, -länder	le pays en voie de développement, émergeant
auf/fordern + A zu + <i>Infinitiv</i>	prier qn de + infinitif, inviter qn à (<i>sens « demande »</i>)
fordert auf, forderte auf, hat aufgefördert	
<i>Die Bundeskanzlerin forderte die Jugendlichen auf, mit ihr zu diskutieren.</i>	<i>La chancelière fédérale invita les jeunes à discuter avec elle.</i>
auf/fordern + <u>A</u> zu + <u>D</u>	inciter, engager <u>qn</u> à <u>qq.</u>
<i>Sie forderte ihn zur Diskussion auf.</i>	<i>Elle l'incita à la discussion.</i>

L34 (Fortsetzung)

die Generation, -en	la génération
betreffen + A	concerner
betrifft, betraf, hat betroffen	
<i>Viele Probleme betreffen vor allem Jugendliche.</i>	<i>Beaucoup de problèmes concernent avant</i> <i>[tout les jeunes.</i>
der Klimaschutz (nur sg.)	la protection du climat
der Umweltschutz (nur sg.)	la protection de l'environnement
die Armut (nur sg.)	la pauvreté
der Reichtum, Reichtümer	la richesse
(das) Aids (nur sg.)	le sida
Aids haben	avoir le sida
leiden an + D	souffrir de (maladie)
leiden unter + D	souffrir de (situation, climat, etc. pas de maladie)
leidet, litt, hat gelitten	
<i>Er leidet an Krebs.</i>	<i>Il souffre d'un cancer.</i>
<i>Er hat unter der Hitze gelitten.</i>	<i>Il a souffert de la chaleur.</i>
*sterben an + D	mourir de
stirbt, starb, ist gestorben	
verlangen <u>± A von + D</u>	exiger, réclamer, demander <u>qch de qn</u>
verlangt, verlangte, hat verlangt	
insgesamt	en tout, dans l'ensemble, en gros
die Resolution, -en	la résolution
überreichen	remettre (<i>dans le sens de donner</i>)
überreicht, überreichte, hat überreicht	
<i>Die Jugendlichen haben den Politikern eine Resolution überreicht.</i>	<i>Les jeunes ont remis une résolution aux politiciens.</i>
der Staatschef, -s	le chef d'état
der/die Delegierte, -n (<i>Dekl. wie ein Adj.</i>)	le/la délégué/e
raten <u>+ D ± A</u>	conseiller <u>qch à qn</u>
rät, riet, hat geraten	
vertreten	remplacer, soutenir, représenter
vertritt, vertrat, hat vertreten	
der Standpunkt, -e	le point de vue
einen Standpunkt vertreten	être d'avis, considérer

L34 (Fortsetzung)

verändern + A verändert, veränderte, hat verändert	changer (qch) (<i>trans.</i>)
sich verändern	changer (<i>intr.</i>)
das Versprechen, -	la promesse
erinnern <u>±A an ±A</u> erinnert, erinnerte, hat erinnert	rappeler <u>qch à qn</u>
sich erinnern <u>an ±A</u>	se souvenir, se rappeler <u>de</u>
die Zusammenarbeit (nur sg.)	la collaboration
parallel	parallèle
die Forderung, -en Forderungen stellen (an + A)	l'exigence, la revendication poser des exigences (à qn)
die Waise, -n = das Waisenkind, -er <i>Viele Kinder werden durch Aids zu Waisen.</i>	l'orphelin(e) <i>Beaucoup d'enfants sont devenus (litt.: [deviennent) orphelins à cause du sida.</i>
die Kluft, Klüfte <i>Die Kluft zwischen Arm und Reich wird immer größer.</i>	la faille; fig. le fossé <i>Le fossé entre riches et pauvres devient [toujours plus grand/important.</i>
gering <i>eine geringe Menge</i>	faible, petit (pas pour les personnes) <i>une petite quantité</i>
der Klimawandel (nur sg.)	le changement climatique
trotzdem	tout de même, quand même, malgré cela (adv.)
obwohl, obgleich	bien que, quoique (conj. de subord.)
trotz + G	malgré (prép.)
das Aufklärungsprogramm, -e	le programme d'information (<i>litt. d'explication</i>)
die Prävention (nur Sing.)	la prévention
die Investition, -en	l'investissement
die Bildung (nur Sing.)	la formation
die Energiequelle, -n	la source d'énergie
das Ozonloch (nur sg.)	le trou [dans la couche] d'ozone
infizieren <u>+A mit +D</u> infiziert, infizierte, hat infiziert	contaminer <u>qn avec</u> , transmettre <u>qch (maladie,...) à qn</u>
der Energieträger, -	la source d'énergie
die (Haupt)ursache, -n	la cause (principale)
investieren in + A investiert, investierte, hat investiert <i>Die Regierungen investieren zu wenig in Schulen.</i>	investir dans <i>Les gouvernements investissent trop peu dans les écoles.</i>
der CO ₂ -Ausstoß (nur sg.)	l'émission, la production de CO ₂

L34 (Fortsetzung)

schwanger
benötigen + A
benötigt, benötigte, hat benötigt
die Arznei, -en
Kranke Menschen benötigen Arznei.
das Arzneimittel, - = das Medikament, -e
verschmutzt
der Studienplatz, -plätze

Zukunftsmesse

die Messe, -n
die Bedienung (hier nur sg.)
Die Bedienung der Maschine ist sehr einfach.
senkrecht
waag(e)recht
die Erfindung, -en
erfinden
erfindet, erfand, hat erfunden
die Fernsteuerung, -en
der Roboter, -
der Stau, -s
brauchen + A
Er braucht dringend einen Studienplatz.
müssen
nicht brauchen zu + *Infinitiv*

Mit dem Putzroboter braucht man nicht mehr selbst zu putzen.

der Nutzen (nur sg.)
Welchen Nutzen soll das haben?
ehrgeizig
freiheitsliebend
das Sternzeichen, -
die Eigenschaft, -en
der Vorteil, -e
der Nachteil, -e

enceinte
avoir besoin de
le médicament, des médicaments
Les gens malades ont besoin de médicaments.
le médicament
pollué, sali
la place à l'université

La foire de l'avenir

la foire, l'exposition
l'utilisation, le fonctionnement
Le fonctionnement de la machine est très simple.
vertical(ement)
horizontal(ement)
l'invention
inventer, trouver
la télécommande, le téléguidage
le robot
le bouchon (circulation)
avoir besoin de
Il a urgemment besoin d'une place à l'uni.
devoir (obligation)
ne pas avoir besoin de, ne pas être obligé de,
[ne pas devoir]

Avec le robot nettoyeur, on n'a plus besoin de nettoyer soi-même.

l'avantage (à utiliser), le profit
Qu'est-ce que cela peut [nous] apporter?
ambitieux
amoureux de la liberté
le signe astrologique
la qualité, la propriété
l'avantage
le désavantage

Veränderungen

die Veränderung, -en
vorsichtig
mobil

nun

Nun ist es endlich so weit.

Mein neues Leben

das Leben, -
der Schulwechsel, -
der Wechsel, -

wechseln

wechselt, wechselte, hat gewechselt

Letztes Jahr habe ich die Schule gewechselt.

der Auslandsaufenthalt, -e

das Ausland (sg.)

der Ausländer, -

die Ausländerin, -nen

der Aufenthalt, -e

die Scheidung, -en

sich scheiden lassen

lässt sich scheiden, ließ sich scheiden, hat sich scheiden lassen

Leider haben sie sich scheiden lassen.

die Hauptrolle, -en

eigentlich

In meinem Leben hat sich eigentlich nicht viel verändert.

die Frisur, -en

aufregend

Mein Leben ist aufregend.

sich (D) (die Haare) schneiden lassen

lässt sich schneiden, ließ sich schneiden, hat sich schneiden lassen

Ich lasse mir morgen die Haare schneiden.

färben

sich drehen um + A

Alles dreht sich um das Baby.

niedlich

Meine kleine Schwester ist wirklich niedlich.

Changements

le changement, la transformation, la modification
prudent, prudemment

1. mobile, itinérant

2. dispo, alerte, vif

maintenant

Maintenant, c'est enfin le moment.

Ma nouvelle vie

la vie

le changement d'école

1. le changement

2. le change (argent)

changer de, changer

L'année passée, j'ai changé d'école.

le séjour à l'étranger

l'étranger (=pays étranger)

l'étranger (= personne qui vient de l'étranger)

l'étrangère

le séjour

le divorce

divorcer

Malheureusement, ils ont divorcé.

le rôle principal

en fait, à vrai dire, vraiment

En fait, pas grand chose n'a changé dans ma vie.

la coiffure

1. excitant, passionnant

2. énervant, irritant, émouvant

Ma vie est excitante.

se faire couper (les cheveux)

Je me fais couper les cheveux demain.

teindre

tourner autour de (sens abstrait)

Tout tourne autour du bébé.

mignon, adorable

Ma petite sœur est vraiment adorable.

L35 (Fortsetzung)

vorher
 vor (+ D oder A)
 vorn(e)
 ängstlich
 selbstbewusst
 trotzdem
 obwohl, obgleich, obschon
 trotz + G
 sich trennen
 trennt sich, trennte sich, hat sich getrennt
 im Kopf haben + A
 Susanne hat nur noch Klettern im Kopf.
 verbringen (verbe mixte)
 verbringt, verbrachte, hat verbracht
 Wo hast du deine Ferien verbracht?

auparavant, avant (adv. temp.), avant cela
 devant, avant (préposition)
 devant (adv. de lieu, sans déplacement), à l'avant
 craintif, inquiet
 sûr de soi
 tout de même, quand même, malgré cela (adv.)
 bien que, quoique (conj. de subord.)
 malgré (prép.)
 se séparer
 avoir en tête
 Susanne n'a plus que la grimpe en tête.
 passer (du temps)
 Où as-tu passé tes vacances?

Ich bin umgezogen!

der Umzug, die Umzüge
 *um/ziehen
 zieht um, zog um, ist umgezogen
 Daniel ist letzte Woche umgezogen.
 leicht
 leicht *fallen + D
 fällt leicht, fiel leicht, ist leicht gefallen
 Der Umzug ist mir nicht leicht gefallen.
 schwer *fallen + D
 Es fällt mir schwer, mich im Unterricht zu konzentrieren.
 sich verabschieden von + D
 verabschiedet sich, verabschiedete sich, hat sich verabschiedet
 seltsam
 die Luftmatraze, -n
 die Matraze, -n

J'ai déménagé !

1. le déménagement
 2. le cortège
 déménager
 Daniel a déménagé la semaine passée.
 1. léger
 2. facile
 être facile, être sans problème pour qn
 Le déménagement n'a pas été facile pour moi.
 être difficile pour qn
 prendre congé de, quitter
 curieux, bizarre
 le matelas pneumatique
 le matelas

L35 (Fortsetzung)

konfus

der Planet, - en, -en

der Schock, -s

Die Scheidung war ein Schock für uns.

der Pfannkuchen, -

lecker

der Herd, -e

die Köchin, -nen

kämpfen mit + D

*herum/laufen (= *rum/laufen)

läuft herum, lief herum, ist herumgelaufen

Wir sind ziellos in der Stadt rumgelaufen.

das Ziel, -e

ziellos

der Stadtplan, die Stadtpläne

das Treppenhaus, die Treppenhäuser

schleppen + A

Ben schleppt die Pflanze in den 3. Stock.

beruhigt

*weg/gehen

geht weg, ging weg, ist weggegangen

In Berlin kann man abends gut weggehen.

die Bestellung, -en

bestellen

bestellt, bestellte, hat bestellt

die Lieferung, -en

liefern + A

liefert, lieferte, hat geliefert

Sollen wir die Pizza liefern?

der Lieferservice (nur sg.)

confus, perdu

la planète

le choc

Le divorce fut un choc pour nous.

la crêpe (épaisse)

délicieux

la cuisinière (électrique), le fourneau

la cuisinière (la femme qui cuisine)

se battre, se débattre avec

errer, se promener sans but, flâner

Nous avons erré sans but dans la ville.

le but

sans but (précis)

le plan de ville

la cage d'escalier

traîner (trans.)

Ben traîne la plante (jusqu') au 3ème étage.

tranquillisé, calmé

1. s'en aller, partir

2. = *aus/gehen sortir (le soir) (fam.)

Le soir à Berlin, on peut facilement sortir.

la commande

commander, passer une commande

la livraison

livrer qch

Devons-nous livrer la pizza?

le service de livraison

L35 (Fortsetzung)**Wenn doch alles anders wäre...**

sich fühlen

eintönig

Das Leben in einer kleinen Stadt ist eintönig.

überdreht

faul

untalentiert

(der Sonntagsbraten, -

der Braten, -

(die Kuhglocke, - n

die Glocke, -n

hupen

der Staub (nur sg.)

der Geruch, die Gerüche

das Geräusch, -e

der Lärm, /

das Gefühl, -e

zufrieden

die Abwechslung, -en

an/fassen + A

die Kanne, -en

die Teekanne, -n

die Kaffeekanne, -n

auf/giessen

giesst auf, goss auf, hat aufgegossen

(den) Tee / Kaffee aufgiessen

giessen

giesst, goss, hat gegossen

der Schornstein, - e

der Kamin, - e

(*streunen

(*zerschellen

(das Ruder, -

*kriechen

kriecht, kroch, ist gekrochen

an/packen + A

Pack es an!

das Altpapier (sing.)

die Träne, -n

weinen

Si tout était quand même différent...

se sentir

monotone

La vie dans une petite ville est monotone.

surexcité, déjanté

paresseux

sans talent, pas doué

le rôti du dimanche)

le rôti

la cloche de vache)

la cloche

klaxonner

la poussière

l'odeur

le bruit (son indéfini)

le bruit, le vacarme

le sentiment

content, satisfait

la distraction, le changement

saisir, toucher

le pot, le bidon

la théière

la cafetière

verser sur

verser de l'eau sur le thé / café

arroser

la cheminée (extérieure)

la cheminée (de salon)

vagabonder, rôder)

se fracasser)

la rame, le gouvernail)

1. ramper

2. se traîner (fam.)

1. empoigner

2. se mettre à

Vas-y! Il faut s'y mettre

le papier récupéré, le vieux papier

la larme

pleurer